



271	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
G	testificans	iudaeis	-	atq:	gentilibus	-	in	d̄m	paenitentiam	-	&	fidē	-	in	d̄nm	nostrū	ih̄m	x̄pm
A	testificans	iudaeis	-	atque	gentilibus	-	in	d̄m	paenitentiam	-	et	fidem	-	in	d̄no	nostro	īhu	x̄po
I*	testificans	iudeos	-	adq:	gentilib:	-	in	d̄m	penitentiam	-	et	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	x̄pm
I^2	<i>testificans</i>	iudeis	-	<i>adq:</i>	<i>gentilib:</i>	-	<i>in</i>	<i>d̄m</i>	<i>penitentiam</i>	-	<i>et</i>	<i>fidem</i>	-	<i>in</i>	<i>d̄nm</i>	<i>n̄rm</i>	<i>ih̄m</i>	<i>x̄pm</i>
F	testificans	iudaeis	-	atq'	gen< >tilibus	-	in	d̄m	paenitentiam	-	et	fidem	-	in	d̄nm	n̄	ih̄m	x̄pm
S*	testifica<ras. 2-3 litt.>ns	iudaeis	-	adq	gentilibus	-	in	d̄m	penitenciam	-	&	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	x̄pm
S^2	testificans	<i>iudaeis</i>	-	<i>ad q</i>	<i>gentilibus</i>	-	<i>in</i>	<i>d̄m</i>	<i>penitenciam</i>	-	<i>&</i>	<i>fidem</i>	-	<i>in</i>	<i>d̄nm</i>	<i>n̄rm</i>	<i>ih̄m</i>	<i>x̄pm</i>
N	testificans	iudaeis	-	atq	gentilibus	-	in	d̄m	penitentiā	-	&	fidē	-	in	d̄nm	n̄rm	īhm	x̄pm
Π^F	testificans	iudeis	-	atq;	gentilib;	-	in	d̄m	penitentiā	-	&	fidē	-	in	d̄no	n̄ro	īhu	x̄po
ρ^W	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ρ^W MO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ρ^P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ρ^V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ρ^A	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ρ^S	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ρ^D	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Γ^A	testificans	iudeis	-	atq:	gentilibus	-	in	d̄m	penitentiam	-	et	fidē	-	in	d̄nm	n̄rm	īhm	x̄pm
Γ^M	testificans	iudeis	-	atq:	gentilibus	-	in	d̄m	penitentiam	-	et	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	īhm	x̄pm
μ^B	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
μ^A	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
O	testificans	iudaeis	-	atque	gentilibus	-	in	deum	penitentiam	-	et	fidem	-	in	dominum	nostrum	iesum	christum
Z^M*	testificans	iudaeis	-	atq:	gentib;	-	in	d̄m	penitentiā	-	&	fidem	-	in	d̄nm	n̄m	ih̄m	x̄pm
Z^M2	<i>testificans</i>	<i>iudaeis</i>	-	<i>atq:</i>	<i>gentilib;</i>	-	<i>in</i>	<i>d̄m</i>	<i>penitentiā</i>	-	<i>&</i>	<i>fidem</i>	-	<i>in</i>	<i>d̄nm</i>	<i>n̄m</i>	<i>ih̄m</i>	<i>x̄pm</i>
Z^W	testificans	iudaeis	-	atq;	gentil<ras.:o?>bus	-	in	d̄m	paenitentiam	-	&	fidē	-	in	d̄no	nostro	īhū	x̄po
Z^W	<i>testificans</i>	<i>iudaeis</i>	-	<i>atq;</i>	<i>gentilibus</i>	-	<i>in</i>	<i>d̄m</i>	<i>paenitentiam</i>	-	<i>&</i>	<i>fidē</i>	-	<i>in</i>	<i>d̄no</i>	<i>nostro</i>	<i>ih̄ū</i>	<i>x̄po</i>
Z^C	testificans	iudaeis	-	atq;	gentilibus	-	in	d̄m	paenitentiā	-	&	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	x̄pm
Z^P	testificans	iudaeis	-	atq:	gentilibus	-	in	d̄m	paenitentiam	-	&	fidem	-	in	dn̄m	n̄rm	ih̄m	x̄pm
Q	testificans	iudaeis	-	atque	gentilibus	-	in	d̄m	paenitentiam	-	&	fidem	-	in	dn̄m	n̄rm	īhm	x̄pm
M	testificans	iudaeis	-	atq	gentilib	-	in	d̄m	penitentiā	-	&	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	x̄pm
Θ^A	testificans	iudaeis	-	atque	gentilibus	-	in	d̄m	paenitentiam	-	&	fidem	-	in	dn̄m	nostrum	ih̄m	x̄pm
Θ^M	testificans	iudaeis	-	atque	gentilibus	-	in	d̄m	paenitentiam	-	&	fidem	-	in	dn̄m	nostrum	ih̄m	x̄pm
θ^V	testificans	iudaeis	-	atq;	gentilibus	-	in	d̄m	poenitentiam	-	&	fidē	-	in	dn̄m	n̄rm	īhm	x̄pm
θ^B	testificans	iudeis	-	atq;	gentilib;	-	in	d̄m	penitenciā	-	&	fidē	-	in	dn̄m	n̄rm	īhm	x̄pm
Φ^E	testificans	iudaeis	-	atq;	gentilib;	-	in	d̄m	paenitentiā	-	&	fidē	-	in	dn̄m	n̄rm	ih̄m	x̄pm
Φ^T	testificans	iudaeis	-	atq;	gentilib;	-	in	d̄m	paenitentiam	-	et	fidem	-	in	dn̄m	n̄rm	ih̄m	x̄pm
Φ^M	testificans	iudaeis	-	atq:	gentilib:	-	in	d̄m	paenitentiā	-	et	fidem	-	in	dn̄m	n̄rm	ih̄m	x̄pm
Φ^Z	testificans	iudaeis	-	atq:	gentilib:	-	in	d̄m	paenitentiā	-	et	fidē	-	in	dn̄m	n̄rm	ih̄m	x̄pm
Φ^G	testificans	iudaeis	-	atq:	gentilib:	-	in	d̄m	paenitentiā	-	et	fidem	-	in	dn̄m	n̄rm	ih̄m	x̄pm



Φ^R	testificans	iudaeis	-	atq;	gentilib;	-	in	d̄m	paenitentiā	-	et	fidē	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	xp̄m
Φ^B	testificans	iudaeis	-	atq;	gentilib:	-	in	d̄m	paenitentiam	-	et	fidem	-	in	dn̄m	nr̄m	ih̄m	xp̄m
Φ^V	testificans	iudaeis	-	atq'	gentilibus	-	in	d̄m	paenitentiam	-	et	fidem	-	in	dn̄m	nr̄m	ih̄m	xp̄m
Ψ^L	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
σ^W	testificans	iudaeis	-	adq;	gentilib;	-	in	d̄m	paenitentiā	-	&	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	xp̄m
σ^R	testificans	iudeis	-	adq;	gentilibus	-	in	d̄m	penitentiam	-	&	fidem	-	in	d̄nm	nr̄m	ih̄m	xp̄m
σ^H	testificans	iudaeis	-	atq'	gentilibus	-	in	d̄m	poenitentiā	-	&	fidem	-	in	dn̄m	nr̄m	ih̄m	xp̄m
σ^U	testificans	iudaeis	-	atque	gentilibus	-	in	deum	poenitentiam	-	et	fidem	-	in	dominum	nostrum	iesum	christum
λ^M	testificans	iudaeis	-	atq'	gentilibus	-	in	d̄m	paenitentiā	-	&	fidem	-	in	dn̄m	nr̄m	ih̄m	xp̄m
λ^P	testificans	iudeis	-	atq;	gentilibus	-	in	d̄m	penitentiam	-	&	fidem	-	in	dn̄m	nostrum	ih̄m	xp̄m
Λ^L	testificans	iudeis	-	atq'	gentilib'	-	in	d̄m	penitentiā	-	&	fidē	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	xp̄m
Λ^H	testificās	iudeis	-	atq;	gentilib'	-	in	d̄m	penitentiam	-	et	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	xp̄m
C	testificans	iudaeis	-	adque	gentibus	-	in	deum	poenitentiam	-	et	fidem	-	in	dominum	nostrum	ih̄m	xp̄m
Σ^T	testificans	iudeis	-	atque	gentilibus	-	in	d̄m	penitentiā	-	et	fidem	-	in	d̄nm	nr̄m	ih̄m	xp̄m
Σ^C	testificans	iudeis	-	adq'	gentilibus	-	in	d̄m	penitentiā	-	et	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	xp̄m
Σ^O	testificans	iudeis	-	atq;	gentilib'	-	in	d̄m	penitentiā	-	&	fidē	-	in	dn̄m	n̄rm	ih̄m	xp̄m
Δ^L	testificans	iudeis	-	adq'	gentilib'	-	in	d̄m	penitentiā	-	et	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	xp̄m
Δ^M	testificans	iudeis	-	atq'	gentilib'	-	in	d̄m	penitentiam	-	et	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	xp̄m
Δ^B	testificans	iudeis	-	atq'	gentiles	-	in	d̄m	paenitentiam	-	et	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	xp̄m
X	testificans	iudeis	-	adque	gentib'	-	in	d̄m	penitentiam	-	et	fidem	-	in	d̄nm	n̄rm	ih̄m	xp̄m
κ^V	testificans	iudeis	-	atq;	gentilib'	-	in	d̄m	poenitentiā	-	&	fidē	-	in	dn̄m	n̄rm	ih̄m	xp̄m
Ω^W	testificans	iudeis	-	atque	gentibus	-	in	deum	paenitentiam	-	et	fidem	-	in	dominum	nostrum	iesum	christum